

The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers  
 The framed rubrics with bold lines must be completed by freight carriers  
 including  
 To be completed on the sender's own responsibility

1 Sender (name, address, country)  
Expéditeur (nom, adresse, pays)

**MAGNA**

**Magna PT B.V. & Co. KG**  
**Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199**  
**Untergruppenbach**

INTERNATIONAL CONSIGNMENT  
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)

Ce Transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la convention relative au contrat de transport international de marchandise par route (CMR)

2 Consignee (name, address, country)  
Destinataire (nom, adresse, pays)

**OYAK Renault**  
**Organize Sanayi Bolgesi PK255**  
**TR-16372 BURSA - TUERKIYE**

16 Carrier (name, address, country)  
Transporteurs (nom, adresse, pays)

**LADIK**

3 Place of delivery of the goods (place, country)  
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

Place / Lieu **Bursa - Tuerkiye**

Country / Pays **Türkei**

17 Successive carriers (name, address, country)  
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

4 Place of receipt of the goods  
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

Magna PT S.p.A.  
Via dei Ciclamini 4 70028 Modugno

Place / Lieu **Modugno (BARI)**

Date / Date **05.06.2024**

18 Carrier's reservations and observations  
Réserves et observations des transporteurs

5 Attached documents  
Documents annexés

Warenbegleitschein-Nr.: 307497

6 Marks and numbers Marques et numéros	7 Number of packages Nombre des colis	8 Method of packaging Mode d'emballage	9 Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Statistic number No. Statistique	11 Gross weight kg Poids brut kg	12 Volume m <sup>3</sup> Cubage m <sup>3</sup>	
<b>Del./INV.</b>	<b>Reference</b>	<b>Cust./Int Part N.</b>	<b>Qty</b>	<b>UoM</b>	<b>No.Boxes</b>	<b>HU Description</b>	<b>Total/Net Wt.</b>
7321125	P163272301	320108071R 2510000461-006	16	PC	2	Rack Renault DCT 300	1.457,600 1.097,600
7321126	P163272301	320103469R 2510002415-008	240	PC	30	Rack Renault DCT 300	21.864,000 16.464,000
					<b>Total Boxes:</b>		<b>Total Wt.Kg/Net Wt.KG</b>
					32		23.321,600/17.561,600

Ref to Nr.9 Nom voil No 9	Fees label number Numéro d'opliquantu	UN Number Numéro UN	Packaging Group Group d'emballage	19 To be paid by A payer par	Sender L'expéditeur	Currency Monnaie	Consignee Le destinataire
				Freight/Prix de transport			
				Reduction/Réductions			
13 Sender's Instructions (Customs and other formalities) Instruction de l'expéditeur (formalités douanères et autres)				Subtotal/Solde			
Container No:  Seal No:				Surcharges/Suppléments			
				Incidental expenses/Frais Accessoires Various/Divers +			
				Total to pay			
				Total à payer			

14 Reimbursement/Remboursement

15 Directions as to freight payment  
Prescription affranchissement

Free / Franko / Non free / Non Franco **Free carrier**

20 Special agreements  
Conventions particulières

21 Printed on  
Etablie a **Modugno (BARI)** **05.06.2024**

22 In name a per conto del mittente  
**MAGNA**  
Via dei Ciclamini 4  
70028 Modugno (Bari)  
Signature and stamp of the sender

23 55AIE542  
**LADIK NAKLIYAT ve TIC. A.Ş.**  
Yuva Mah. 1705 Sok. No: 4  
06100 Beşiktaş / ANKARA  
Signature and stamp of the consignee

24 Goods received  
Réception des marchandises  
on/le \_\_\_\_\_ Date  
\_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_

25 Information to determine the tariff removal with border crossings

From	To	km	Palett sender / Expéditeur des palettes	Palett receiver / Destinataire des palettes
			Type Euro-Pallet Ins pallet Simple pallet	Type Euro-Pallet Box pallet Simple pallet

26 Carriers contractor

Receiver confirmation / date / signature

Driver confirmation / date / signature

27 Off. Characteristic

28 Trailer

Used Gen Nr  National  Bilateral  EG  CEMT

AD106.07



# PACKING LIST

Shipment reference: P163272301

Date: 05/06/2024

## RECEIVER

Oyak K. Montage Sanayi Bolgesi PK255-16372 Bursa - Tuerkiye

DELIVERY NOTE: 7321125-7321126 Date 05/06/2024

INVOICE NUMBER: 530107482-530107483 Date 05/06/2024

DELIVERY TERMS: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)

## DESCRIPTION OF GOODS

Part Number: 2510000461-006-2510002415-008

Customer Reference: 320108071R-320103469R

QUANTITY:	256	Pcs
QUANTITY OF PACKAGING:	32	Pcs
GROSS WEIGHT	23.321,600	Kg
NET WEIGHT	17.561,600	Kg

## PACKAGING DESCRIPTION

Durable rack  
Empty weight: 180 kg  
Dimensions: 1350 cm x 1200 cm x 1200 cm

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7321125

DATE: 10.06.2024

TELETRANSMIS

**VENDEUR OU FOURNISSEUR**

GETRAG B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1  
74199 UNTERGRUPPENBACH  
GERMANY  
Notre No. Id. TVA: DE146129877

**EXPEDITEUR**

Magna P.T.S.p.A. Modugno  
Via dei Ciommini 4  
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

**DESTINATAIRE**

OYAK Renault  
Otomobil Fabrikalari AS  
Orgenize Sarayl Bolgesi PK255  
TR-16372 BURSA TUERKME  
F03

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: GETRAG Sonstige

DEPART LE: 05.06.2024 A: 10:05

TELEPHONE:

ARRIVEE LE: 10.06.2024 A: 08:00

382916

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE DE COLIS D'UC	NBRE	NUM.D'UC NUM.LOT DATE DE PERP	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
AF-BDV DW5-005-K9K IT 742690	320108071R	16	PCE	MFIM--1353	2	76872547 à 76872619	8	LR2FFT5G	

**TRANSPORTEUR**

Transports Jacquemmoz  
Z.I. Francois Horteur  
F-73660 STREMYDEMAURIE

**LIEU DE TRANSIT**

POIDS BRUT TOTAL: 1.458 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 2

N° DE L'UNITE DE TRANSP. 55AIE542

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. P163272301



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach  
**HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.**  
A.P.I : FR CSP POE HH5  
13 Avenue Paul Langevin  
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX  
FRANKREICH

Invoice no. / Date: 530107482 / 05.06.2024  
Services rendered: 05.06.2024  
Purch. ord. no.: P163272301  
Purchase Date:  
Supplier's no.: 00255661  
Delivery no. / Date: 7321125 / 05.06.2024  
Order no. / Date: 1091784 / 02.06.2024  
Supplier Delivery Note: 0007321125  
Customer no.: 10008099  
Consignee: 30008122  
01 Serie  
Our VAT-ID: IT00135049997  
Sales: Gruchet, Nicolas  
Tel.-no. / Fax: 07131-644-4802 / 07131-644-4414  
Email: nicolas.gruchet@magna.com

Ship-to address  
QYAK Renault  
Otomobil Fabrikalari AS  
Qyak K Montage  
Organize Sanayi Bolgesi PK255  
16372 BURSA - TUERKIYE  
TÜRKEI

Loading station: F03

## Invoice

Currency EUR

### Weights (Gross/Net)

Gross weight 1.457,600 KG Net weight 1.097,600 KG

Gross weight includes packaging material, for details see delivery documents

\*\*\*

Customer VAT-No: ESB72808710

\*\*\*

Item	Material	Qty	Description	Price	Price unit	Qty unit	Value
000010	2510000461-006		AF-BDV DW5*005 K9K				
	Customer material no. 320108071R Item 3						
		16 PC		1.280,21	EUR	1 PC	20.483,36
	Country of origin:	Italy					

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

HORSE POWERTRAIN SOLUTIONS, S.L.  
13 Avenue Paul Langevin  
92359 LE PLESSIS ROBINSON CEDEX

Date/Doc. no.  
05.06.2024 / 530107482

Page  
2

---

Total items			20.483,36	20.483,36
Value Added Tax	0,000 %		20.483,36	0,00
	Art. 8, par. 1, lett. b)			
Final amount				20.483,36
Final amount in local currency EUR				20.483,36

Terms of payment: Up to 14.08.2024 without deduction  
Terms of delivery: FCA VAT Warehouse Modugno (BA)  
Disp. type seq.: 03 Truck Forwarder

\*\*\*\*\*

MAGNA does not accept the RENAULT General Terms and Conditions of Purchasing for Parts and/or Services, nor any other standardized terms and conditions of RENAULT or its associated companies as basis for the activities and deliveries to RENAULT and /or associated companies. All services, activities and deliveries from MAGNA to RENAULT and other associated companies are based on the contractual conditions agreed in writing between MAGNA and RENAULT and /or associated companies.

Shipped from VAT warehouse Modugno (Bari), Italy.

\*\*\*\*\*

4

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604



R1	MAGNA PT B V ET	0025566103	KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353	GERB--1335	724
R2	MAGNA PT B V ET	0025566103	KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353	GERB--1335	724
S1	MAGNA PT B V ET	0025566103	KARSAN OTOMOTIV	0090022000	F03	320103469R	HF BDV DW5*007	8	8	1	1	UCM	MFM--1353	GERB--1335	724